



# Laboratory of Arts مختبر الفنون

الدورة الثالثة  
Third Edition

## مختبر الفنون برنامج دعم الفنانين السوريين أسئلة عامة

GOETHE  
INSTITUT

يتم برنامج مختبر الفنون بالتعاون مع معهد غوته

• كيف يتم التقدم بطلب المشاركة؟  
من خلال تعبئة الاستمارة المتوفرة على الموقع [www.ettijahat.org](http://www.ettijahat.org)، وإرسالها مع المرفقات المطلوبة عبر البريد الإلكتروني [applications@ettijahat.org](mailto:applications@ettijahat.org)

• ما هو الموعد النهائي لتقديم الطلبات؟  
يتم استقبال الطلبات من 15 حزيران حتى نهاية يوم 31 تموز 2016، ولن ينظر في أي طلب يصل بعد هذا التاريخ.

• من يحق له التقدم بطلب المشاركة؟  
يحق لجميع الفنانين السوريين ومن بحكمهم من الفلسطينيين السوريين التقدم للبرنامج ممن هم دون الـ 40 سنة.

• هل يحق للمبادرات والمؤسسات والتجمعات الفنية التقدم لمختبر الفنون؟  
نعم

• ما هي أنواع المشاريع الفنية التي سيتم دعمها ضمن مختبر الفنون؟  
يتم استقبال المشاريع في كافة المجالات الفنية ودون استثناء لأي نوع، وذلك ضمن خمسة قطاعات فنية هي: السينما والرسوم المتحركة، المسرح والرقص وفنون الأداء، الكتابة الإبداعية، الفنون البصرية بما يتضمن الفنون التشكيلية والتجهيزات الفنية ومشاريع التصميم البصري والجرافيكى، والموسيقى.

• ما هو عدد المشاريع التي سيتم دعمها في كل قطاع فني؟  
سيتم دعم مشروعين في كل قطاع فني، ولكن من الممكن أن يتم حجب المنح في أحد القطاعات لعدم توفر الجودة المطلوبة في المشاريع التي تم استقبالها، وتحويل المنح لقطاعات أخرى، على أن يتم دعم 10 مشاريع بشكل إجمالي.

• هل يمكن تقديم طلب الاستمارة بلغة أخرى غير اللغة العربية؟  
لا، ولكن يمكن أن تكون المرفقات بأي لغة.

• هل يمكن تقديم أكثر من مشروع واحد؟  
تقوم لجان التقييم بقراءة استمارة واحدة لكل مشارك.

• هل التقدم لمختبر الفنون مفتوح للفنانين من جميع الجنسيات؟  
يتوجه البرنامج للفنانين والفنانات السوريين ومن بحكمهم من الفلسطينيين السوريين فقط، ولكن تشجع اتجاهات ثقافة مستقلة على التعاون بين الفنانين المشاركين وأقرانهم في بلدان إقامتهم.

• هل يتوجب على الفنان الإقامة أو تنفيذ المشروع في بلدان محددة حتى يستطيع التقدم لمختبر الفنون؟  
يستقبل البرنامج طلبات جميع الفنانين أينما تواجدوا في سوريا، لبنان، الأردن، مصر، تركيا وأوروبا.

• لدي مشروع منجز، هل أستطيع التقدم لمختبر الفنون لإعادة تقديم المشروع؟  
لا ينظر في طلبات التقدم للمشاريع المنجزة.

• هل يحق التقدم للمشاريع قيد الإنجاز؟  
نعم، في حال تبيان ما تم إنجازه سابقاً، وما سيتم إنجازه ضمن طلب التقدم الحالي، والجدول الزمني للمشروع وجهات التمويل الأخرى.

• هل يمكن التقدم لمن حصل على دعم في الدورات السابقة من مختبر الفنون؟  
لا

• هل يمكن التقدم للمشاريع التي تتجاوز ميزانيتها الـ 10000 دولار؟  
نعم، بشرط أن يتقدم صاحب المشروع بوثائق تشير إلى قدرته على تأمين نصف الميزانية قبل التقدم، أو عبر تزويد خطة تأمين بقية الميزانية.

• هل يدعم مختبر الفنون مشاريع دورية كالمجلات والمسلسلات .. إلخ؟  
لا يدعم مختبر الفنون مشاريع بشكل دوري (شهري أو اسبوعي أو فصلي)، ولكنه من الممكن أن يدعم إحدى مراحل أو أجزاء المشاريع الدورية، كإطلاق مجلة أو دعم عدة أعداد منها، أو دعم عدة حلقات من مسلسل أو سلسلة فيديو.. إلخ.

• من يمتلك الحقوق الفنية والفكرية للمشاريع المدعومة؟  
يملك أصحاب المشاريع التي تم دعمها كامل الحقوق على المنتج الفني مع الحفاظ على ذكر اتجاهات- ثقافة مستقلة ومعهد غوته. ويحق لاتجاهات ومعهد غوته نشر واستخدام أجزاء من المنتج خلال وبعد تنفيذ المشروع مع الإشارة على الدوام لاسم صاحبه.

• هل سيتم التأكد باستلام استمارة الطلب؟  
نعم، وفي حال عدم استلام الاشعار يرجى إعادة ارسال رسالة الكترونية لتأكيد استلام الطلب.

• كيف تتم عملية اختيار الطلبات؟  
تتم دراسة الطلبات المستوفية لجميع الشروط المعلن عنها: الاستمارة بعد ملئها الكترونياً، السيرة الذاتية لصاحب الطلب، رسالة الدوافع، نسخة عن البطاقة الشخصية، رسالة توصية إن توفرت، نماذج من أعمال سابقة أو تصورات أو أي وثائق أو مواد تدعم المشروع المقدم إن توفرت. وتقوم لجنة فنية متخصصة ضمن كل قطاع فني باختيار المشاريع التي سيتم دعمها.

• هل سيتم إبلاغ جميع المتقدمين بنتائج الاختيار؟  
سيتم إعلام أصحاب المشاريع التي سيتم دعمها فقط، كما ستنشر نتائج التحكيم على الموقع [www.ettijahat.org](http://www.ettijahat.org) و [www.goethe.de/beirut](http://www.goethe.de/beirut) وعلى [صفحة المؤسسة على فيس بوك](http://www.goethe.de/beirut).